

# STADT : SALZBURG

P.b.b.  
02Z032107M  
Erscheinungsort 5020  
Salzburg  
Verlagspostamt 5020  
Salzburg

# Amtsblatt

der Landeshauptstadt Salzburg

29. Juni 2007  
Folge 12/2007

## Inhalt

Flächenwidmungsplan .....	2
Verfahren gem. § 24 Abs.3 ROG 1998 .....	2
Bebauungspläne .....	3
Öffentliches Gut .....	4
Öffentliche Straßenbeleuchtung .....	4
Stellenausschreibung: AmtsleiterIn Kanal- und Gewässeramt.....	4, 5
Impressum .....	5

## Kundmachungen

## Flächen- widmungspläne

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/03/45665/2006/59

Salzburg, 18. Juni 2007

### Betrifft:

**37. Änderung des Flächenwidmungsplanes der Landeshauptstadt Salzburg (Flächenwidmungsplan 1997 - FWP 1997) für ein Gebiet im Bereich Sonnenpark II an der Glaserstraße, im Bereich des Gst. 901/32 KG Aigen I; Kundmachung des Beschlusses**

### Kundmachung

Der Gemeinderat der Landeshauptstadt Salzburg hat in seiner Sitzung am 16.5.2007 gemäß § 21 Abs. 6 in Verbindung mit § 23 Abs. 3 und § 23 Abs. 4 lit. a des Salzburger Raumordnungsgesetzes 1998 - ROG 1998, LGBl. Nr. 44/1998, zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 65/2004 (samt Druckfehlerberichtigung LGBl. Nr. 96/2004), die 37. Änderung des Flächenwidmungsplanes der Landeshauptstadt Salzburg (Flächenwidmungsplan 1997 - FWP 1997, Gemeinderatsbeschluss vom 8. Juli 1998, kundgemacht im Amtsblatt Nr. 15/1998, Seite 2, in der Fassung der letzten Änderung [*also in der Fassung der 36. Änderung durch Gemeinderatsbeschluss vom 7.2.2007, kundgemacht im Amtsblatt Nr. 10/2007, Seite 2*]), für ein Gebiet im Bereich Sonnenpark II an der Glaserstraße, im Bereich des Gst. 901/32 KG Aigen I, entsprechend der planlichen Darstellung ON 49 beschlossen.

Die Salzburger Landesregierung hat mit Bescheid vom 12.6.2007, Zahl 20703-1/01887/8-2007, diesem Beschluss die aufsichtsbehördliche Genehmigung erteilt.

Gemäß § 19 Abs. 1 des Salzburger Stadtrechts 1966 erfolgt hiemit die Kundmachung durch Auflegung zur öffentlichen Einsicht während der für den Parteienverkehr bestimmten Amtsstunden (§ 13 Abs. 5 AVG) des Magistrates (bei der Magistratsabteilung 5/03 - Amt für Stadtplanung und Verkehr, Schwarzstraße 44, 5020 Salzburg, 4. Stock).

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

## Verfahren gemäß § 24 Abs.3 ROG 1998

## Ansuchen

keine

## Erteilte Bewilligung

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/00/52300/2006/20

Salzburg, 11. Juni 2007

### Betrifft:

**Stadtgemeinde Salzburg, an der Schumacherstraße, Gst. 3520/6 KG Salzburg, Terrassenkonstruktion als Anbau an das auf Gst. 3520/13 KG Salzburg (vormals Teilfläche Gst 3520/2 KG Salzburg) geplante Gebäude (Stadtbücherei); raumordnungsmäßige Bewilligung (Einzelbewilligung) gemäß § 24 Abs. 3 ROG 1998**

### Kundmachung

Gemäß § 24 Abs. 3 des Salzburger Raumordnungsgesetzes 1998 - ROG 1998 wurde aufgrund des Beschlusses des Planungs- und Verkehrsausschusses der Landeshauptstadt Salzburg vom 22.2.2007 nach der mit Bescheid des Amtes der Salzburger Landesregierung vom 30.4.2007, Zahl 20703-1/01367/3-2007, erteilten aufsichtsbehördlichen Genehmigung mit Bescheid des Magistrates Salzburg vom 15.5.2007, Zahl 05/00/52300/2006/019, die raumordnungsmäßige Bewilligung (Einzelbewilligung) für eine Terrassenkonstruktion als Anbau an das auf Gst. 3520/13 KG Salzburg (vormals Teilfläche Gst 3520/2 KG Salzburg) geplante Gebäude (Stadtbücherei) auf Gst. 3520/6 KG Salzburg, Liegenschaft an der Schumacherstraße, das im Flächenwidmungsplan der Landeshauptstadt Salzburg als „Grünland - Erholungsgebiete“ ausgewiesen ist, erteilt.

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

### Pass-Service

Schloss Mirabell, Tel. 8072-3570  
Mo-Do 7.30-16, Fr 7.30-13 Uhr

## Bebauungspläne

### Einleitungen

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/03/38541/2007/05

Salzburg, 15. Juni 2007

#### Betrifft:

**Bebauungsplan der Grundstufe „Morzg-Nonntal 4/G2/N1“; 1. Änderung des Bebauungsplanes der Grundstufe „Morzg-Nonntal 4/G2“; öffentliche Auflage des Entwurfes im Bereich Akademiestraße**

### Kundmachung

Gemäß § 38 Abs. 2 in Verbindung mit § 40 des Salzburger Raumordnungsgesetzes 1998 - ROG 1998, LGBl. Nr. 44/1998, zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 65/2004 (samt Druckfehlerberichtigung LGBl. Nr. 96/2004), wird kundgemacht, dass der Entwurf der 1. Änderung des Bebauungsplanes der Grundstufe „Morzg-Nonntal 4/G2“ entsprechend der planlichen Darstellung „Morzg-Nonntal 4/G2/N1“ im Bereich Akademiestraße, KG Salzburg, durch vier Wochen, und zwar in der Zeit vom 2.7.2007 bis einschließlich 30.7.2007 beim Magistrat Salzburg (bei der Magistratabteilung 5/03 – Amt für Stadtplanung und Verkehr, Schwarzstraße 44, 5020 Salzburg, 4. Stock) während der für den Parteienverkehr bestimmten Amtsstunden zur allgemeinen Einsicht aufgelegt wird.

Die in Betracht kommenden Dienststellen des Bundes, die gesetzlichen beruflichen Vertretungen sowie die sonstigen Körperschaften des öffentlichen Rechts, die Planungsinteressen verfolgen, und die Personen, die ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen, sind berechtigt, innerhalb der Auflagefrist begründete schriftliche Einwendungen vorzubringen. Die Einwendungen sind durch geeignete Unterlagen so zu belegen, dass eine einwandfreie Beurteilung möglich ist.

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

#### Fund-Service

Schloss Mirabell, EG  
Mo-Do 7.30-16 Uhr, Fr 7.30-13 Uhr  
Tel. 8072-3580  
[fundamt@stadt-salzburg.at](mailto:fundamt@stadt-salzburg.at)  
[www.fundamt.gv.at](http://www.fundamt.gv.at)

Magistrat Salzburg  
Zahl: 05/03/39110/2007/05

Salzburg, 15. Juni 2007

#### Betrifft:

**Bebauungsplan der Grundstufe „Leopoldskron-Gneis 6/G1/N2“; 2. Änderung des Bebauungsplanes der Grundstufe „Leopoldskron-Gneis 6/G1“; öffentliche Auflage des Entwurfes im Bereich Guetratweg**

### Kundmachung

Gemäß § 38 Abs. 2 in Verbindung mit § 40 des Salzburger Raumordnungsgesetzes 1998 - ROG 1998, LGBl. Nr. 44/1998, zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 65/2004 (samt Druckfehlerberichtigung LGBl. Nr. 96/2004), wird kundgemacht, dass der Entwurf der 2. Änderung des Bebauungsplanes der Grundstufe „Leopoldskron-Gneis 6/G1“ entsprechend der planlichen Darstellung „Leopoldskron-Gneis 6/G1/N2“ im Bereich Guetratweg, KG Leopoldskron, durch vier Wochen, und zwar in der Zeit vom 2.7.2007 bis einschließlich 30.7.2007 beim Magistrat Salzburg (bei der Magistratabteilung 5/03 – Amt für Stadtplanung und Verkehr, Schwarzstraße 44, 5020 Salzburg, 4. Stock) während der für den Parteienverkehr bestimmten Amtsstunden zur allgemeinen Einsicht aufgelegt wird.

Die in Betracht kommenden Dienststellen des Bundes, die gesetzlichen beruflichen Vertretungen sowie die sonstigen Körperschaften des öffentlichen Rechts, die Planungsinteressen verfolgen, und die Personen, die ein berechtigtes Interesse glaubhaft machen, sind berechtigt, innerhalb der Auflagefrist begründete schriftliche Einwendungen vorzubringen. Die Einwendungen sind durch geeignete Unterlagen so zu belegen, dass eine einwandfreie Beurteilung möglich ist.

Für den Bürgermeister:  
Dr. Herbert Lechner

## Beschlüsse und Bausperren

keine



**STADT : SALZBURG** Magistrat

### Bau- und Anlagenbehörde

Auerspergstraße 7  
Mo-Do 7.30-16, Fr 7.30-13Uhr  
Tel. 8072-3311

## Öffentliches Gut Gemeingebrauch/ (Ent-) Widmungen

Magistrat Salzburg  
Zahl: 08/04/37458/2007/07

Salzburg, 14. Juni 2007

**Betrifft:**

**Fichtenweg; Zuschreibung einer 28 m<sup>2</sup> großen Teilfläche aus Gst. 368/2, KG Aigen I, zum öffentlichen Gut der Stadtgemeinde Salzburg und Widmung zum Gemeingebrauch**

### Kundmachung

Gemäß § 19 Salzburger Stadtrecht 1966 wird auf Grund der Verfügung des Bürgermeisters vom 13.6.2007, Zahl: 08/04/37458/2007/006, eine 28 m<sup>2</sup> große Fläche aus Gst. 368/2, KG Aigen I, dem öffentlichen Gut der Stadtgemeinde Salzburg zugeschrieben und dem Gemeingebrauch gewidmet.

Für den Bürgermeister:  
Mag. Wilhelm Rader

Magistrat Salzburg  
Zahl: 08/04/20260/2007/15

Salzburg, 11. Juni 2007

**Betrifft:**

**Verkauf von Teilflächen aus den Gst. 2250/70 und Gst. 2250/72 beide KG Lieferung und Aufhebung der Widmung des Gemeingebrauches**

### Kundmachung

Gemäß § 19 Salzburger Stadtrecht 1966 wird auf Grund der Verfügung des Abteilungsvorstandes der Mag. Abt. 8 – Finanzen vom 11.5.2007 eine 201 m<sup>2</sup> große Teilfläche aus dem Gst. 2250/70 und eine 8 m<sup>2</sup> große Teilfläche aus dem Gst. 2250/72 je KG Lieferung abgegeben und die Widmung zum Gemeingebrauch aufgehoben.

Für den Bürgermeister:  
Mag. Wilhelm Rader

### Info-Z/Salzbürger Monat

Tel. 8072-2357  
[salzbuergermonat@stadt-salzburg.at](mailto:salzbuergermonat@stadt-salzburg.at)  
[www.salzbuergermonat.at](http://www.salzbuergermonat.at)

## Sonstiges

Magistrat Salzburg  
Zahl: 06/04/36263/2007/02

Salzburg, 5. Juni 2007

**Betrifft:**

**Öffentliche Straßenbeleuchtung; Bestimmung des Zeitpunktes der Errichtung in bestimmten Verkehrsflächen gem. § 2 Abs. 2 des Anliegerleistungsgesetzes**

### Kundmachung

Der Bauausschuss der Landeshauptstadt Salzburg hat in einer Sitzung vom 29.05.2007 bestimmt, dass für nachstehend angeführte öffentliche Verkehrsfläche gem. § 2 Abs. 2 des Anliegerleistungsgesetzes LGBl. Nr. 77/1976, LGBl. Nr. 99/2001 zuletzt geändert durch LGBl. Nr. 48/2001 samt Druckfehlerberechtigung

**vom 01.06.2007**

eine öffentliche Straßenbeleuchtung zu errichten ist.

Unbenannter Verbindungsweg zwischen Steingasse und Imbergstraße, auf Gst. 3856, KG Salzburg

Für den Bürgermeister:  
Der Stadtrat:  
Dr. Martin Panosch

## Stellenausschreibung

Magistrat Salzburg  
Zahl: MD/02/21571/2007/06

Salzburg, 19. Juni 2007

**Betrifft:**

**Stellenausschreibung**

Die Stadtgemeinde Salzburg schreibt die Planstelle des/der

**Amtsleiters/Amtsleiterin  
des Kanal- und Gewässeramtes (Mag.Abt. 6/02)**

zur Besetzung aus.

Bewerber/Bewerberinnen für diese Planstelle müssen ein technisches Studium, vorzugsweise Kulturtechnik und Wasserwirtschaft, abgeschlossen haben.

Eine mehrjährige Berufserfahrung im Bereich Kanalbau und Wasserwirtschaft wird vorausgesetzt.

EDV-Kenntnisse und Erfahrung in der Anwendung von Geoinformationssystemen sind erwünscht.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen richten Sie bis **13.7.2007** an das Personalamt des Magistrates Salzburg, 5024 Salzburg, Schloss Mirabell, Postfach 63 oder [personalamt@stadt-salzburg.at](mailto:personalamt@stadt-salzburg.at)

## Öffentliche Ausschreibungen

keine



**STADT : SALZBURG** Magistrat

### Bürgerservice

Ihr Anliegen ist unser Anliegen:

Mit dem Bürgerservice bietet Ihnen die Stadtverwaltung eine zentrale Anlaufstelle, deren Mitarbeiter Anregungen, Hinweise oder Beschwerden gerne entgegennehmen und weiterbearbeiten.

Schloss Mirabell  
Montag bis Donnerstag, 7.30 bis 16.00 Uhr,  
Freitag, 7.30 bis 13.00 Uhr  
Tel. 8072 - 2000



## STADT : SALZBURG Amtsblatt

der Landeshauptstadt Salzburg

**Jahrgang 57, Folge 12/2007**  
29. Juni 2007

Eigentümer, Herausgeber, Verleger: Stadtgemeinde Salzburg, Informationszentrum. Redaktion: Dr. Gaby Strobl-Schilcher, Produktion: Petra Lassnig. Alle Schloss Mirabell, 5024 Salzburg, Tel. 0662/8072/2741 oder 2255 (Fax DW 2087), Email: [info-z@stadt-salzburg.at](mailto:info-z@stadt-salzburg.at). Für den Anzeigenteil verantwortlich: Sinz GmbH, Kommunikationsagentur, Reichenhaller-Str. 10b, Tel. 0662/840110-50 (Fax DW 11), ISDN: 840110-80, Email: [office@sinz.at](mailto:office@sinz.at). Gültiger Anzeigentarif von 19. Dezember 1990. Erscheint zweimal im Monat. Bezugspreis: im Abonnement jährlich € 18,89 Postsparkassenkonto 1889.206, Girokonto 17004 der Salzburger Sparkasse. Druck: Im Haus. Das Amtsblatt der Stadt Salzburg ist das offizielle Kundmachungsorgan der Stadtverwaltung Salzburg.



«FIRMA2» «FIRMA»  
«FIRMA3»  
«STRASSE»  
«PLZ» «ORT»

DVR 0089443



**STADT : SALZBURG**

# Amtsblatt

Regelmäßig, zeitgerecht und zuverlässig informiert zu sein, wird nicht nur für Firmen und Betriebe, sondern auch für Privatpersonen immer wichtiger.

Das zweimal monatlich erscheinende Amtsblatt der Stadt bietet als offizielles Organ der Stadtverwaltung wertvolle Informationen aus erster Hand wie:

- **Beschlüsse des Gemeinderates**
- **Kundmachungen besonderer Rechtswirksamkeit**
- **Öffentliche Ausschreibungen**
- **u.v.m.**



## Bestellschein

Ich bestelle hiermit ein Jahresabonnement (mindestens 24 Ausgaben) Des „Amtsblattes der Stadt Salzburg“.

Name: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

UID-Nummer: \_\_\_\_\_

Postleitzahl: \_\_\_\_\_ Ort: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_ Unterschrift: \_\_\_\_\_

Das Abo verlängert sich jeweils um ein Jahr, wenn es nicht spätestens bis November des laufenden Jahres schriftlich gekündigt wird.

Bitte einsenden an: Info-Z, Schloss Mirabell, A-5024 Salzburg



**STADT : SALZBURG**

## Amtsblatt

Nur EURO 18,89  
pro Jahr im Abo

Kundmachungen,  
Ausschreibungen,  
u.v.m. aus der  
Stadt Salzburg